


，他表示這種工作是在不影响定額軍品生產進度的原則下進行，所以不會影響軍需生產，假如一旦軍需生產有增產必要時，仍舊以生產軍品爲優先。

軍官、攝影記者及  
甬軍多輛開始在東

合益泰建築公司 廣州 223 號 • 電話：6868533274  
得如樓 上海 378 號 • 電話：58356 (希勿誤認商標)



新  
型  
大  
樓

# 幸福大樓第二座

分層出售    分期付款

由17900元起    特價九折優待    十一月十日截止

經已開工    一年內準期完成    足額齊擁    欲購從速

大元置業有限公司經售

德付道中歷山大廈102室

電話 34126-8

北角燕子道十二號地下

電話 703954

地盤：北角英皇道都城戲院後面



# 歐洲聯軍統帥在巴黎

## 召開軍事會議

### 以柏林局勢為主要議題

#### 美國防部次長飛赴倫敦會談

【路透社倫敦二十七日電】歐洲聯軍統帥李德福，於今日抵達巴黎，並與法方軍事領袖會晤。據悉，李氏此行係為召開軍事會議，以討論柏林局勢之發展。會議將由法方主持，並邀請英美代表參加。李氏在巴黎將與法方領袖商討當前局勢，並就未來軍事行動達成協議。此外，美國防部次長亦已飛赴倫敦，與英方代表會談，以加強英美兩國之軍事合作。

# 美向蘇提抗議

## 指此舉足以影響和平談判前途

### 英決支持美國強硬立場

【合衆社倫敦二十七日電】美國政府今日向蘇聯提出嚴重抗議，指責蘇聯在柏林之舉動足以影響和平談判之前途。美國政府表示，蘇聯之舉動違反了國際公義，並呼籲蘇聯停止此類行為。英國政府亦表示將全力支持美國之強硬立場，並表示將與美國共同採取行動，以維護國際和平與穩定。

# 健全勞資關係與發展福利事業

## 展福利事業

本報特約記者：健全勞資關係與發展福利事業，為當前社會之重要課題。勞資雙方應加強合作，共同發展，以促進社會之繁榮與穩定。政府應加強對勞資關係之調解，並鼓勵企業發展福利事業，以改善員工之生活條件。同時，社會各界亦應關注弱勢群體之福利，共同營造和諧社會。

# 中蘇共黨不致破裂

【路透社莫斯科二十七日電】據此間消息，中蘇兩國共產黨之關係目前尚穩定，並無破裂之虞。儘管兩國在國際事務上存在分歧，但雙方均表示將繼續保持合作關係。蘇聯方面表示，將繼續支持中國之革命事業，並與中國共產黨共同為實現世界和平而努力。

# 外國軍事基地

## 高棉駐泰大使下旗歸國若千僑民離泰

【合衆社曼谷二十七日電】高棉駐泰大使今日下旗歸國，並有數百名高棉僑民隨同返回高棉。據悉，此次歸國之行係受高棉政府之邀請，大使將向高棉政府報告其在泰國之工作情況。此外，隨同大使歸國之僑民中，亦有部分人表示將返回高棉，參與國家之重建工作。



票決外蒙入會案國府代表退席

【中央社訊】今日日本新聞精華

# 今日日本新聞精華

【中央社訊】今日日本新聞精華如下：  
一、交通委員會今日開會，討論有關交通建設之提案。  
二、內務省今日召開會議，討論有關治安維持之措施。  
三、教育委員會今日開會，討論有關教育改革之建議。  
四、農林部今日召開會議，討論有關農業生產之問題。  
五、外交部今日召開會議，討論有關國際形勢之發展。

# 美空軍參謀長表示

## 太空戰已來臨

### 美須有所準備

【合衆社華盛頓二十七日電】美國空軍參謀長今日表示，太空戰爭之威脅已日益明顯，美國必須加強其在太空之防禦能力。參謀長指出，隨著科技之進步，太空已成為國際競爭之新戰場，美國必須採取果斷行動，以確保其在太空之安全。

# 美B五二轟炸機載有巨型核彈

## 將有助於月球探險計劃

【合衆社華盛頓二十七日電】美國政府今日宣佈，其B五二轟炸機將攜帶巨型核彈，以支持其在月球探險計劃中之行動。政府表示，這些核彈將用於在月球表面建立基地，並為探險隊提供能源。此舉被視為美國在太空探索方面邁出之重要一步。

# 印度邊境發生戰事

## 中印邊境發生戰事

【合衆社新德里二十七日電】據此間消息，印度與中國在邊境地區發生衝突，雙方均有傷亡。印度政府表示，中國軍隊在邊境地區進行挑釁性行動，導致衝突發生。中國方面則表示，衝突係由印度方面挑釁所致。雙方均表示將採取必要措施，以維護領土完整與主權。

# 土星超級火箭

## 將有助於月球探險計劃

【合衆社華盛頓二十七日電】美國政府今日宣佈，將開發一種名為「土星」之超級火箭，以支持其在月球探險計劃中之行動。該火箭將具有強大之推力，並能攜帶大量物資與人員前往月球。此舉被視為美國在太空探索方面邁出之重要一步。

# 美將在太平洋

## 試射核子飛彈

【合衆社華盛頓二十七日電】美國政府今日宣佈，將在太平洋地區進行核子飛彈之試射。政府表示，此次試射旨在展示美國之核武力量，並維護其在太平洋地區之安全。試射將於近期內進行，屆時將有媒體代表前往現場觀摩。

# 蘇聯中共歧見

## 勢將拖延下去

【合衆社莫斯科二十七日電】據此間消息，蘇聯與中國在國際事務上之歧見，勢將繼續存在，並可能導致雙方關係之進一步惡化。蘇聯方面表示，中國在國際事務上採取之立場，與蘇聯之利益相衝突。中國方面則表示，蘇聯之行為損害了中國之主權與利益。

### 大新公司

德國名廠 華貴座鐘

- 八音座鐘：二百二十元
- 雙音座鐘：九十五元
- 五音座鐘：一百六十五元
- 行八天座鐘：六十五元

美術型五音座鐘：一百三十五元

### 大新香皂

大新香皂上市，各色香皂俱備

- 國產花毛呢皂：每打四元
- 國產花毛呢皂：每打四元
- 國產花毛呢皂：每打四元
- 國產花毛呢皂：每打四元

### 英美名廠毛衫

款式新穎，定價平

明天星期日本公司下午開市

### 美麗華

特製超級保養護膚美容品

美麗的容顏，不再盡是天生麗質的專有。首先要健康的皮膚，才能化得好妝。怎樣改善你的皮膚，及保持皮膚的健康，德國美麗華特別為這問題，而製造多種專門調理保養皮膚的美容品。

少女的皮膚多是細嫩幼滑，但常有油脂分泌，或少或皮膚乾燥，易於敏感等現象。

維他命霜及金巴美膚乳液（植物細胞萃取）能調理改善皮膚，恢復正常，保持皮膚的天然美。

中年婦女的皮膚因生理上關係，內分泌荷爾蒙開始衰退，新陳代謝作用漸緩，皮膚開始呈現老化，鬆弛和細紋等現象。

中年初期適用：維他命荷爾蒙霜

中年後期適用：胎胞衣荷爾蒙油或膏

能補給皮膚必需維他命及荷爾蒙，透透皮下深層，增加皮下組織細胞活動力，防止皮膚衰老，消除細紋，恢復天然彈性，晚上塗抹一週，立見奇效。



# 外國軍事基地

## 高棉駐泰大使下旗歸國若干僑民離泰

【曼谷十七日電】高棉駐泰大使下旗歸國，若干僑民亦隨之離泰。據悉，大使下旗時，曾與泰國政府官員會談，並向泰國政府致辭。大使下旗後，泰國政府將對高棉在泰之軍事基地進行調查。此外，若干高棉僑民亦隨大使下旗而離泰，前往高棉。泰國政府對此表示理解，並允予必要之協助。

# 泰國照會華府

## 責施亞努造成泰高關係惡化

【曼谷十七日電】泰國政府照會華府，責施亞努造成泰高關係惡化。照會中稱，亞努在泰國境內之行為，嚴重損害了泰國之利益，並對泰國之安全構成了威脅。泰國政府要求華府對此進行調查，並採取必要之措施，以維護泰國之利益。華府對此表示關注，並允予必要之協助。

# 泰國訪越返美後

## 將可決定美國是否出兵南越

【曼谷十七日電】泰國政府訪越返美後，將可決定美國是否出兵南越。據悉，泰國政府官員在訪問期間，曾與美國政府官員就南越局勢進行了廣泛之交換意見。泰國政府官員表示，美國之出兵將對南越局勢產生重大影響，並對泰國之安全構成了威脅。泰國政府將根據美國之決定，採取必要之措施，以維護泰國之利益。

# 當年亞洲拳王

## 擔任拳擊裁判

【曼谷十七日電】當年亞洲拳王，現已擔任拳擊裁判。據悉，該拳王在拳擊界享有盛譽，曾多次獲得亞洲拳王稱號。現已擔任拳擊裁判之他，將負責監督拳擊比賽之進行，並確保比賽之公平、公正。該拳王表示，將盡力履行裁判之職責，為拳擊事業做出貢獻。

# 捕獲西方特務

## 達四千五百人

【曼谷十七日電】泰國政府捕獲西方特務，達四千五百人。據悉，泰國政府經過長期之調查，終於在泰國境內捕獲了大量之西方特務。這些特務被指控在泰國境內從事間諜活動，並向外國政府提供有關泰國之軍事、政治情報。泰國政府將對這些特務進行嚴厲之懲處，以維護泰國之安全。

# 美日下月舉行貿易會議

## 羅斯福親自主持

【華盛頓十七日電】美日下月舉行貿易會議，羅斯福親自主持。據悉，美國總統羅斯福將於下月訪問日本，並與日本首相鈴木貫太郎舉行會談。在會談期間，將舉行美日貿易會議，討論兩國之間之貿易問題。羅斯福表示，將盡力促進美日貿易之發展，並維護兩國之利益。

# 蘇聯與中共歧見

## 勢將拖延下去

【莫斯科十七日電】蘇聯與中共歧見，勢將拖延下去。據悉，蘇聯與中共在若干問題上存在嚴重之分歧，雙方均表示將堅持己見。蘇聯方面認為，中共之行為損害了蘇聯之利益，並對蘇聯之安全構成了威脅。中共方面則認為，蘇聯之行為損害了中共之利益，並對中共之安全構成了威脅。雙方均表示，將繼續在歧見中僵持下去。

# 內境本日日落灰死

## 飲可不水并蓋無 淨洗須菜蔬果水

【東京十七日電】日本內境本日日落灰死，飲可不水并蓋無，淨洗須菜蔬果水。據悉，由於日本境內發生核災難，導致空氣中充滿了放射性物質。日本政府呼籲民眾採取必要之防護措施，如避免外出、關閉窗戶等。此外，日本政府還要求民眾在飲水、洗菜、洗水果時，必須使用淨水，以確保安全。

# 蘇聯巨彈射雲

## 越太平洋吹向北美

【莫斯科十七日電】蘇聯巨彈射雲，越太平洋吹向北美。據悉，蘇聯政府宣佈，將向北美洲發射一枚巨型導彈。該導彈將攜帶大量之核彈頭，並將在北美洲境內爆炸。蘇聯政府表示，此舉是為了向美國展示其強大之軍事力量，並警告美國不要輕視蘇聯之威脅。

# 列舉事實證明

## 蘇聯侵略外蒙

【莫斯科十七日電】列舉事實證明，蘇聯侵略外蒙。據悉，蘇聯政府最近公佈了一系列事實，證明蘇聯在過去數十年中，一直對外蒙進行侵略。這些事實包括：蘇聯軍隊佔領外蒙、蘇聯政府剝奪外蒙之自治權、蘇聯政府對外蒙人民進行壓迫等。蘇聯政府表示，將繼續對外蒙進行侵略，直到完全佔領為止。

### 使大返莫

【莫斯科十七日電】使大返莫，將與蘇聯政府官員會談。據悉，蘇聯政府官員將於下月訪問莫斯科，並與蘇聯政府官員舉行會談。在會談期間，將討論兩國之間之貿易問題，並尋求達成協議。蘇聯政府表示，將盡力促進兩國之間之貿易發展。

### 試射核子飛彈

【華盛頓十七日電】美國政府試射核子飛彈，以展示其軍事力量。據悉，美國政府將於下月試射一枚核子飛彈，以展示其先進之核子技術。美國政府表示，此舉是為了向世界展示其強大之軍事力量，並警告其他國家不要輕視美國之威脅。

### 蘇聯與中共歧見

【莫斯科十七日電】蘇聯與中共歧見，勢將拖延下去。據悉，蘇聯與中共在若干問題上存在嚴重之分歧，雙方均表示將堅持己見。蘇聯方面認為，中共之行為損害了蘇聯之利益，並對蘇聯之安全構成了威脅。中共方面則認為，蘇聯之行為損害了中共之利益，並對中共之安全構成了威脅。雙方均表示，將繼續在歧見中僵持下去。

### 美日下月舉行貿易會議

【華盛頓十七日電】美日下月舉行貿易會議，羅斯福親自主持。據悉，美國總統羅斯福將於下月訪問日本，並與日本首相鈴木貫太郎舉行會談。在會談期間，將舉行美日貿易會議，討論兩國之間之貿易問題。羅斯福表示，將盡力促進美日貿易之發展，並維護兩國之利益。

### 蘇聯與中共歧見

【莫斯科十七日電】蘇聯與中共歧見，勢將拖延下去。據悉，蘇聯與中共在若干問題上存在嚴重之分歧，雙方均表示將堅持己見。蘇聯方面認為，中共之行為損害了蘇聯之利益，並對蘇聯之安全構成了威脅。中共方面則認為，蘇聯之行為損害了中共之利益，並對中共之安全構成了威脅。雙方均表示，將繼續在歧見中僵持下去。

### 美日下月舉行貿易會議

【華盛頓十七日電】美日下月舉行貿易會議，羅斯福親自主持。據悉，美國總統羅斯福將於下月訪問日本，並與日本首相鈴木貫太郎舉行會談。在會談期間，將舉行美日貿易會議，討論兩國之間之貿易問題。羅斯福表示，將盡力促進美日貿易之發展，並維護兩國之利益。

### 蘇聯與中共歧見

【莫斯科十七日電】蘇聯與中共歧見，勢將拖延下去。據悉，蘇聯與中共在若干問題上存在嚴重之分歧，雙方均表示將堅持己見。蘇聯方面認為，中共之行為損害了蘇聯之利益，並對蘇聯之安全構成了威脅。中共方面則認為，蘇聯之行為損害了中共之利益，並對中共之安全構成了威脅。雙方均表示，將繼續在歧見中僵持下去。

### 美日下月舉行貿易會議

【華盛頓十七日電】美日下月舉行貿易會議，羅斯福親自主持。據悉，美國總統羅斯福將於下月訪問日本，並與日本首相鈴木貫太郎舉行會談。在會談期間，將舉行美日貿易會議，討論兩國之間之貿易問題。羅斯福表示，將盡力促進美日貿易之發展，並維護兩國之利益。

### 蘇聯與中共歧見

【莫斯科十七日電】蘇聯與中共歧見，勢將拖延下去。據悉，蘇聯與中共在若干問題上存在嚴重之分歧，雙方均表示將堅持己見。蘇聯方面認為，中共之行為損害了蘇聯之利益，並對蘇聯之安全構成了威脅。中共方面則認為，蘇聯之行為損害了中共之利益，並對中共之安全構成了威脅。雙方均表示，將繼續在歧見中僵持下去。

### 美日下月舉行貿易會議

【華盛頓十七日電】美日下月舉行貿易會議，羅斯福親自主持。據悉，美國總統羅斯福將於下月訪問日本，並與日本首相鈴木貫太郎舉行會談。在會談期間，將舉行美日貿易會議，討論兩國之間之貿易問題。羅斯福表示，將盡力促進美日貿易之發展，並維護兩國之利益。

### 蘇聯與中共歧見

【莫斯科十七日電】蘇聯與中共歧見，勢將拖延下去。據悉，蘇聯與中共在若干問題上存在嚴重之分歧，雙方均表示將堅持己見。蘇聯方面認為，中共之行為損害了蘇聯之利益，並對蘇聯之安全構成了威脅。中共方面則認為，蘇聯之行為損害了中共之利益，並對中共之安全構成了威脅。雙方均表示，將繼續在歧見中僵持下去。

### 美日下月舉行貿易會議

【華盛頓十七日電】美日下月舉行貿易會議，羅斯福親自主持。據悉，美國總統羅斯福將於下月訪問日本，並與日本首相鈴木貫太郎舉行會談。在會談期間，將舉行美日貿易會議，討論兩國之間之貿易問題。羅斯福表示，將盡力促進美日貿易之發展，並維護兩國之利益。

### 蘇聯與中共歧見

【莫斯科十七日電】蘇聯與中共歧見，勢將拖延下去。據悉，蘇聯與中共在若干問題上存在嚴重之分歧，雙方均表示將堅持己見。蘇聯方面認為，中共之行為損害了蘇聯之利益，並對蘇聯之安全構成了威脅。中共方面則認為，蘇聯之行為損害了中共之利益，並對中共之安全構成了威脅。雙方均表示，將繼續在歧見中僵持下去。

### 美日下月舉行貿易會議

【華盛頓十七日電】美日下月舉行貿易會議，羅斯福親自主持。據悉，美國總統羅斯福將於下月訪問日本，並與日本首相鈴木貫太郎舉行會談。在會談期間，將舉行美日貿易會議，討論兩國之間之貿易問題。羅斯福表示，將盡力促進美日貿易之發展，並維護兩國之利益。

### 蘇聯與中共歧見

【莫斯科十七日電】蘇聯與中共歧見，勢將拖延下去。據悉，蘇聯與中共在若干問題上存在嚴重之分歧，雙方均表示將堅持己見。蘇聯方面認為，中共之行為損害了蘇聯之利益，並對蘇聯之安全構成了威脅。中共方面則認為，蘇聯之行為損害了中共之利益，並對中共之安全構成了威脅。雙方均表示，將繼續在歧見中僵持下去。

### 美日下月舉行貿易會議

【華盛頓十七日電】美日下月舉行貿易會議，羅斯福親自主持。據悉，美國總統羅斯福將於下月訪問日本，並與日本首相鈴木貫太郎舉行會談。在會談期間，將舉行美日貿易會議，討論兩國之間之貿易問題。羅斯福表示，將盡力促進美日貿易之發展，並維護兩國之利益。

### 蘇聯與中共歧見

【莫斯科十七日電】蘇聯與中共歧見，勢將拖延下去。據悉，蘇聯與中共在若干問題上存在嚴重之分歧，雙方均表示將堅持己見。蘇聯方面認為，中共之行為損害了蘇聯之利益，並對蘇聯之安全構成了威脅。中共方面則認為，蘇聯之行為損害了中共之利益，並對中共之安全構成了威脅。雙方均表示，將繼續在歧見中僵持下去。

### 美日下月舉行貿易會議

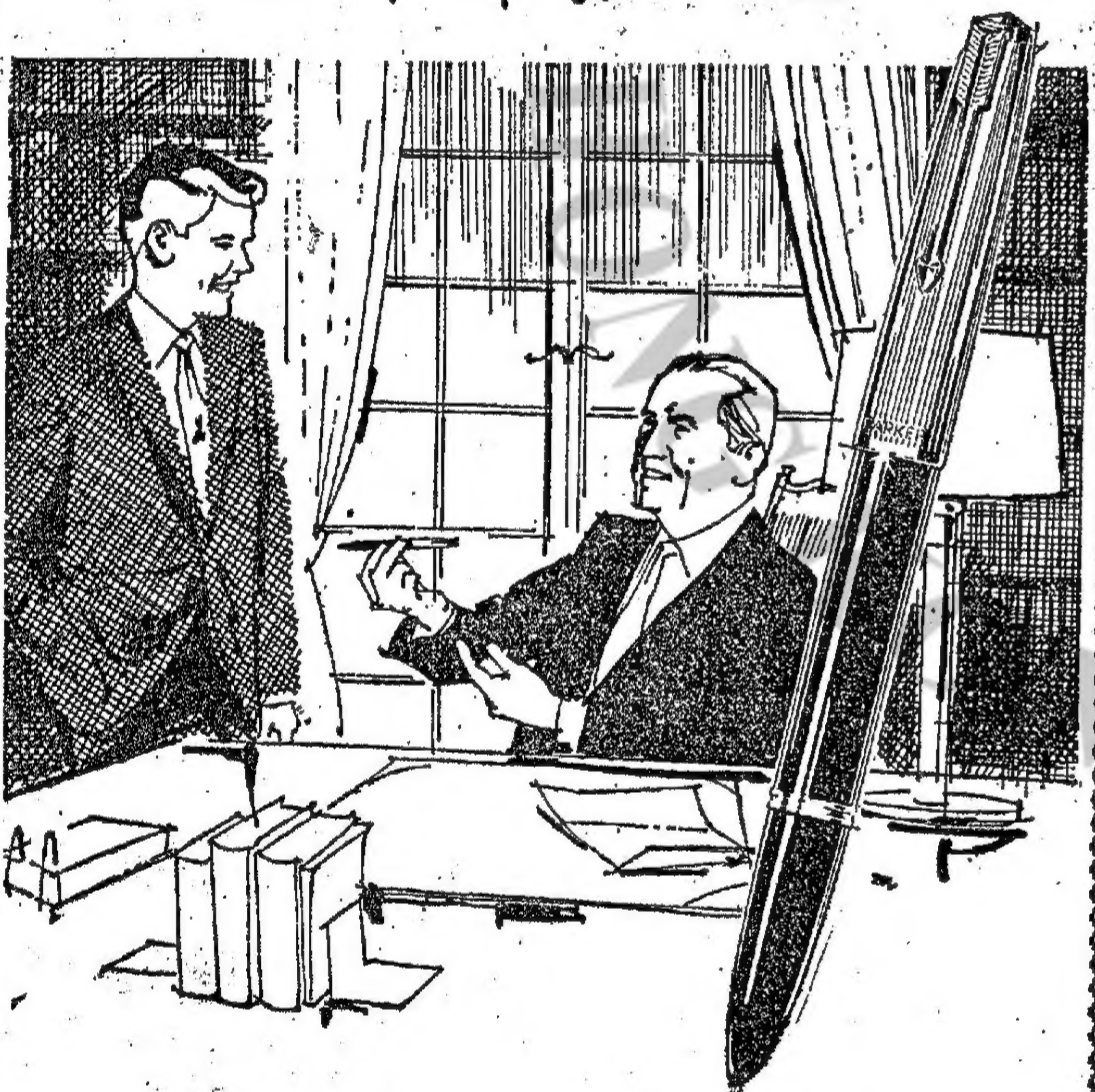
【華盛頓十七日電】美日下月舉行貿易會議，羅斯福親自主持。據悉，美國總統羅斯福將於下月訪問日本，並與日本首相鈴木貫太郎舉行會談。在會談期間，將舉行美日貿易會議，討論兩國之間之貿易問題。羅斯福表示，將盡力促進美日貿易之發展，並維護兩國之利益。

### 蘇聯與中共歧見

【莫斯科十七日電】蘇聯與中共歧見，勢將拖延下去。據悉，蘇聯與中共在若干問題上存在嚴重之分歧，雙方均表示將堅持己見。蘇聯方面認為，中共之行為損害了蘇聯之利益，並對蘇聯之安全構成了威脅。中共方面則認為，蘇聯之行為損害了中共之利益，並對中共之安全構成了威脅。雙方均表示，將繼續在歧見中僵持下去。

# 派克“51”鋼筆

品質始終標準 二十年如一日



派克“51”鋼筆自一九四零年面世以來，深受各界人士之喜愛。其品質優良，設計精美，是商務人士之首選。派克“51”鋼筆之特點如下：

- 1. 品質優良：採用高品質之鋼材，經精密加工而成，堅固耐用。
- 2. 設計精美：外觀簡潔大方，線條流暢，展現出派克鋼筆之獨特魅力。
- 3. 性能卓越：書寫流暢，墨水持久，是您商務往來之最佳選擇。

總代理：石利路洋行 歷山大廈八三一室  
最新修護部：歷山大廈地下石利路洋行

### “Pelling” 啤令

BOILING PLATES

此項產品為廚房必備之良伴，具有加熱快、節省能源之優點。歡迎垂詢。

### WEE BABY BELLING

No. 51 DC Model 10/- extra

此項產品為家庭必備之良伴，具有操作簡便、安全可靠之優點。歡迎垂詢。

### 蔡德芬 耳鼻喉科

專治各種耳鼻喉疾病，經驗豐富，醫術精湛。地址：歷山大廈八三一室。

### 邦華遊二王

提供各種旅遊服務，行程豐富，價格公道。歡迎垂詢。

### 首次運港

本報首次運港，歡迎各界人士垂詢。地址：歷山大廈八三一室。



# 本港新聞

## 利園道及波斯富街 八幢樓宇豁免管制 補償租客逾卅萬元

【本報訊】利園道及波斯富街八幢樓宇，因受政府管制，業主向政府申請豁免，經政府核准，該八幢樓宇，自九月一日起，豁免管制。政府已撥款卅萬元，補償該八幢樓宇的租客。該八幢樓宇，分別位於利園道一、三、五、七、九、十一、十三、十五號。該八幢樓宇，原為政府所有，後因政府財政困難，將該八幢樓宇，出售予私人業主。該八幢樓宇，原為政府所有，後因政府財政困難，將該八幢樓宇，出售予私人業主。該八幢樓宇，原為政府所有，後因政府財政困難，將該八幢樓宇，出售予私人業主。

## 十三歲小童 非禮三個女童 法官着該童入學讀書

【本報訊】一名十三歲小童，因非禮三個女童，被法官判入學讀書。該小童，現年十三歲，姓陳，住於利園道。該小童，因非禮三個女童，被法官判入學讀書。該小童，現年十三歲，姓陳，住於利園道。該小童，因非禮三個女童，被法官判入學讀書。

## 計志文牧師 主日證道

【本報訊】計志文牧師，將於主日（九月十九日）上午十時，在九龍彌敦道九號，舉行主日證道。計志文牧師，將於主日（九月十九日）上午十時，在九龍彌敦道九號，舉行主日證道。

## 樓唐盛旺 遷址新址

【本報訊】樓唐盛旺，因原址狹窄，現已遷往新址。新址位於九龍彌敦道九號。樓唐盛旺，因原址狹窄，現已遷往新址。新址位於九龍彌敦道九號。

## 被指飯館不佳引起 將軍刀斬藤工 判處囚刑九月

【本報訊】一名將軍刀斬藤工，因被指飯館不佳，引起糾紛，被法官判處囚刑九月。該斬藤工，現年三十歲，姓李，住於利園道。該斬藤工，因被指飯館不佳，引起糾紛，被法官判處囚刑九月。

## 蛇咬彭海 陳慶海

【本報訊】一名男子，因被蛇咬，被送往醫院救治。該男子，現年三十歲，姓陳，住於利園道。該男子，因被蛇咬，被送往醫院救治。

## 出版界好消息 請讀者注意

【本報訊】出版界最近有幾本新書出版，請讀者注意。這些新書，包括《中國歷史》、《中國地理》、《中國文學》等。出版界最近有幾本新書出版，請讀者注意。

## 計志文牧師 主日證道

【本報訊】計志文牧師，將於主日（九月十九日）上午十時，在九龍彌敦道九號，舉行主日證道。計志文牧師，將於主日（九月十九日）上午十時，在九龍彌敦道九號，舉行主日證道。

## 計志文牧師 主日證道

【本報訊】計志文牧師，將於主日（九月十九日）上午十時，在九龍彌敦道九號，舉行主日證道。計志文牧師，將於主日（九月十九日）上午十時，在九龍彌敦道九號，舉行主日證道。

## 計志文牧師 主日證道

【本報訊】計志文牧師，將於主日（九月十九日）上午十時，在九龍彌敦道九號，舉行主日證道。計志文牧師，將於主日（九月十九日）上午十時，在九龍彌敦道九號，舉行主日證道。

## 計志文牧師 主日證道

【本報訊】計志文牧師，將於主日（九月十九日）上午十時，在九龍彌敦道九號，舉行主日證道。計志文牧師，將於主日（九月十九日）上午十時，在九龍彌敦道九號，舉行主日證道。

## 計志文牧師 主日證道

【本報訊】計志文牧師，將於主日（九月十九日）上午十時，在九龍彌敦道九號，舉行主日證道。計志文牧師，將於主日（九月十九日）上午十時，在九龍彌敦道九號，舉行主日證道。

### 瑞典 司公貨百 價減大季秋 券贈送奉 品貨顧惠

|                 |             |             |
|-----------------|-------------|-------------|
| 英國百年牌女羊仔毛衫      | 原價 \$79.50  | 減價 \$49.50  |
| 意大利女庄花羊毛襪領衫     | 原價 \$59.95  | 減價 \$28.55  |
| 美國格花毛絨女庄摺裙      | 原價 \$35.50  | 減價 \$29.50  |
| 意大利尼龍夾棉女庄晨褸     | 原價 \$69.50  | 減價 \$59.50  |
| 意大利女童襪領長袖毛衫     | 原價 \$19.50  | 減價 \$12.55  |
| 美國視百圖 8MM 電動影畫機 | 原價 \$355.00 | 減價 \$295.00 |

總代理 意大利美麗牌 唇指印油 粉底 \$1.95 銀底 \$2.95

### 十大明星選舉 投票進入三週

【本報訊】十大明星選舉，投票已進入第三週。目前，投票情況如下：

|     |     |          |
|-----|-----|----------|
| 第一名 | 張國榮 | 得票 15000 |
| 第二名 | 周潤發 | 得票 12000 |
| 第三名 | 梁朝偉 | 得票 10000 |
| 第四名 | 劉德華 | 得票 8000  |
| 第五名 | 黎明  | 得票 7000  |
| 第六名 | 鄭伊健 | 得票 6000  |
| 第七名 | 郭富城 | 得票 5000  |
| 第八名 | 陳冠希 | 得票 4000  |
| 第九名 | 謝霆鋒 | 得票 3000  |
| 第十名 | 古天樂 | 得票 2000  |

### 特價品

|         |      |
|---------|------|
| 美國嬰兒尿布褲 | 九元   |
| 男童毛布長袖恤 | 三元   |
| 學生毛布外褲  | 四元   |
| 英國純毛外褲  | 九元五毛 |
| 嬰兒柔軟紗尿布 | 十三元  |

### 美美大減價

紀念年週一卅

|       |      |
|-------|------|
| 童仿毛內衣 | 二元二毛 |
| 童仿毛襪  | 二元二毛 |
| 童仿毛內衣 | 二元二毛 |
| 童仿毛襪  | 二元二毛 |
| 童仿毛內衣 | 二元二毛 |
| 童仿毛襪  | 二元二毛 |

### 環海大廈

尖沙咀山林道

第二期工程 開始分層出售

預售期間 九折優待

至本年十一月十五日止

HUNG HSING CONSTRUCTION CO. LTD

50A HILLWOOD RD. GR. FL. KOWLOON

TELS. 62377. 63779. 63768. 28631.

### 二喜大廈

面向東南 風清氣爽

九龍馬頭圍道 298號至312號

11A. 5. 5A. 5B. 6C

巴士道

地樓宇 由萬餘元起

預售期內 九折優待

洽購處 洽購處

洽購處 洽購處

### 二喜大廈

面向東南 風清氣爽

九龍馬頭圍道 298號至312號

11A. 5. 5A. 5B. 6C

巴士道

地樓宇 由萬餘元起

預售期內 九折優待

洽購處 洽購處

洽購處 洽購處

### 南方大廈

全部向南 貴華住宅

樓高二十層 新設計

客如欲得設計者可親往洽商

地址：適合銀行貨品陳列室百貨商場

洽購處：廣興實業有限公司

電話：20578-31589 地址：香港中環

### 富興樓

一梯兩伙 獨立店樓

預售特價 九四折

每層由 二萬餘元起

（大單邊向南）

九九九年期 餘額多 快得售完 歡迎打聽 以免向隅

洽購處：廣興實業有限公司

電話：20578-31589 地址：香港中環

### 建東 厦大廠五

將於十一月完成

標準工廠設計

租月全 \$54000

租月半 \$7200

洽購處：洽購處

洽購處 洽購處

### 司公布簾昌鴻

號九四一中道大港香址地

二七〇四四四：話電

大減價

本公司專售歐美名廠窗簾布

傢俬布為酬謝 貴客歷年光

顧特將全部最新款式花布

「由五折至七五折」廉價傾銷

各界仕女請臨參觀為荷

最後四天 勿失良機



# 尚無危險

## 香港牛奶等食物

### 政府發言人說已進行一些檢驗

#### 蘇聯死灰大使家傷腦筋

【特稿】香港政府發言人昨天說，沒有發現任何危險，但政府已對一些食物進行檢驗，以確保其安全。發言人指出，蘇聯大使館最近發生的事件，引起了公眾對食物安全的關注。政府已採取措施，對市場上的牛奶等食物進行嚴格檢驗。目前，檢驗結果顯示，這些食物是安全的，沒有發現任何危險。政府將繼續加強對食物安全的監管，以確保公眾的健康。

# 飛倫敦參加世界小姐選美會

## 李秀英說她信心倍增

### 因在港兩星期獲得豐富的正確指導

【特稿】自由中國小姐李秀英，昨天下午五時乘英國海外航空公司班機飛往倫敦，參加世界小姐選美會。李秀英在港兩星期，接受了豐富的指導，對自己的表現充滿信心。她表示，在港期間，她得到了許多專業人士的指導，包括儀態、談吐和攝影技巧等。她認為，這些指導對她的選美之路至關重要。李秀英將代表自由中國參加在倫敦舉行的世界小姐選美比賽，她希望能夠取得好成績，為國家爭光。



中國小姐李秀英飛倫敦與送行者揮手道別（江裕昌攝）

# 華僑日報讀者助學金

今日發給助學金及學費收條來領

請持助學金證及學費收條來領

華僑日報讀者助學金

今日發給助學金及學費收條來領

請持助學金證及學費收條來領

華僑日報讀者助學金

今日發給助學金及學費收條來領

請持助學金證及學費收條來領

# 十大明星選舉

投票進入三週

情形日見熱烈踴躍

【特稿】一九六一年度十大明星選舉，自開票以來，投票情形日見熱烈踴躍。目前，投票已進入第三週，選民們紛紛前往投票站，為心目中的明星投票。此次選舉旨在選出當年度在影視界表現傑出的十大明星，以表彰他們的辛勤工作和卓越成就。目前，投票情況良好，預計在近期內可以選出最終的十大明星。

# 公共交通顧問委員會

建議及訴申迎

秘書司輔寫文或中

密該司輔寫文或中

秘書司輔寫文或中

秘書司輔寫文或中

秘書司輔寫文或中

秘書司輔寫文或中

秘書司輔寫文或中

# 歡迎

周先生說：  
歡迎閣下到溫哥華

凡乘搭加拿大太平洋航空公司之DC-8噴射豪華客機由香港起飛無論在機上或沿途各站均有諳各方言語之華人職員服務并協助解答一切旅行問題。

乘搭加拿大太平洋航空公司之DC-8噴射豪華客機前往中南美洲各埠全程不需過境簽證報關手續尤感便利本公司之超級DC-8空中皇后豪華噴射客機飛行最迅速安穩使乘客能獲得最舒適愉快之空中旅行。

故請務選乘  
加拿大太平洋航空公司客機

Canadian Pacific

# 加拿大太平洋航空公司

# 奧司公

## 價減大

### 券贈送奉

英國百年牌女  
原價 \$79.50

意大利女庄  
原價 \$59.95

英國格花毛  
原價 \$35.50

意大利尼龍  
原價 \$69.50

意大利女童棉  
原價 \$19.50

英國視百圖  
原價 \$355.00

總代理  
意大利美麗  
唇糕指甲油  
粉底 \$1.95  
銀底 \$2.95

洽購處  
鴻星營造有限公司  
九龍尖沙咀山道五十五號A地下  
電話：六三三三 六三三七 六三三六 六三三九

# 二喜

面向東南

地樓宇  
由萬餘元  
預售期內  
洽購處  
行  
地址：九龍尖沙咀山道五十五號A地下  
電話：六三三三 六三三七 六三三六 六三三九















第二張四第

街直用海皮)照常收  
放,請勿將頭亂  
放,香港防止傳染會  
。在香港之婦,大  
概由於染病太速,常  
常往路邊窺見,到被  
退休:港府特設之員  
紀念:九龍各區街坊會  
聯合:市政事務場九  
龍職:工會會小組聯  
開職:有港藥除餘會  
自派會所開幕  
音屆職員於職  
府派D迎座  
金威酒家  
合西座  
上港街長城酒家  
九龍警察總部  
上午十一時  
下午七時  
下午七時  
下午七時  
下午十二時  
下午三時  
下午三時

理由如下:  
電路半接原以例習久  
電化: 電路半接原,應  
較之通件,便,且半  
更如可靠: 平穩,彈  
推動機件,一應盡善,照  
即可盡。  
由  
寶  
新

最優  
HINO  
中型  
迎五商  
試車洽  
遠東



# 本港新聞

## 英航不列顛尼亞專機 載運雅麗珊郡主來港

英國皇家空軍不列顛尼亞專機，將於九月二十一日由倫敦飛往香港，載運雅麗珊郡主來港。該機係由倫敦飛往香港，途經新加坡、檳城、仰光、曼谷、西貢、海防、香港。該機係由倫敦飛往香港，途經新加坡、檳城、仰光、曼谷、西貢、海防、香港。該機係由倫敦飛往香港，途經新加坡、檳城、仰光、曼谷、西貢、海防、香港。

## 英皇飛行計劃

英皇愛德華八世，將於九月二十一日由倫敦飛往香港，途經新加坡、檳城、仰光、曼谷、西貢、海防、香港。該機係由倫敦飛往香港，途經新加坡、檳城、仰光、曼谷、西貢、海防、香港。



## 何亮生服務卅五年 郵局昨舉行歡送會

何亮生君在郵政服務卅五年，昨日在郵局舉行歡送會。何君在郵政服務卅五年，昨日在郵局舉行歡送會。何君在郵政服務卅五年，昨日在郵局舉行歡送會。

## 逾五十萬名 三院上半年留醫門診病人

三院上半年留醫門診病人，共計逾五十萬名。三院上半年留醫門診病人，共計逾五十萬名。三院上半年留醫門診病人，共計逾五十萬名。

## 九龍首飾業文員會 舉行三大慶典

九龍首飾業文員會，將於九月二十一日舉行三大慶典。九龍首飾業文員會，將於九月二十一日舉行三大慶典。九龍首飾業文員會，將於九月二十一日舉行三大慶典。

## 潘彩雲敗訴

潘彩雲敗訴，法院判決其敗訴。潘彩雲敗訴，法院判決其敗訴。潘彩雲敗訴，法院判決其敗訴。

## 方世富提前退休

方世富提前退休，其職務由他人接替。方世富提前退休，其職務由他人接替。方世富提前退休，其職務由他人接替。

## 廠商會編印會員錄

廠商會編印會員錄，以便會員查詢。廠商會編印會員錄，以便會員查詢。廠商會編印會員錄，以便會員查詢。

## 外意通交 傷受人四

外意通交，傷受人四。外意通交，傷受人四。外意通交，傷受人四。

林鳳小姐說：

「我愛紅牌咖啡精  
芬香濃郁  
色清味純」

紅牌咖啡精是由純淨上等咖啡  
提煉而成品質高貴即沖可飲。

總代理：公利洋行

高麗參茶

滋陰補腎 壯陽補血 健腦強精 養血調經

用膳定指請  
劑粉製創先最  
能效補卓高最  
迎歡受銷暢最  
味參寶品佳最

愛

為適應歡迎英國郡主  
蒞臨本港宴會之用  
本店源運到  
流行服裝  
胸圍及肚箍  
晚裝高跟鞋

Dr. West's  
GERM-FIGHTER  
BRAND

獨具殺菌效能·唯一殺菌牙刷

醫生牙刷是世界上最廣銷的牙刷大小各型  
齊備家中男女老幼均可各適其用毛質分軟中  
硬三種並有五種不同鮮艷顏色任君選擇。

醫生殺菌牙刷

總代理：瑞茂洋行

君已購否  
盜劫險

水火汽車勞五險  
個人意外及其他意  
外保險盜劫險

美國赫德福保險公司

香港打街怡和大廈 電話：27761  
九龍分行：彌敦道邵氏大廈208室 電話：801577

寶百

請飲

心清點點 露甘滴滴

製監約特司公限有民臣臣



# 中國婦女會慈善餐舞會 情況熱鬧

## 港督柏立基爵士伉儷親臨參加 輕歌曼舞衣香鬢影極一時之盛

香港中國婦女會，爲籌募慈善事業，特於昨(十七)晚，假九龍大酒樓舉行慈善餐舞會。當晚賓客雲集，極一時之盛。港督柏立基爵士伉儷，亦親臨參加，並致詞嘉勉。會中並有輕歌曼舞，衣香鬢影，極其熱鬧。當晚所得之款，將全數撥充慈善事業。

# 救濟失學兒童 計劃籌建義校

「救濟失學兒童計劃籌建義校」，係由中國婦女會發起，旨在救濟失學兒童，並籌建義校。該計劃自一九三八年開始，至今已歷數年。目前，該計劃已籌得款項若干，並已開始籌建義校。該計劃之實施，將使失學兒童有學可上，並可獲得良好之教育。

# 西區婦女福利會 昨召開會員大會

西區婦女福利會，昨(十七)晚，假九龍大酒樓舉行會員大會。當晚出席者有：會長、副會長、幹事、會員等。會議中，討論了該會之工作，並通過了決議案。會議在熱烈的掌聲中結束。

# 彭沅清詞 臨時主席

彭沅清女士，昨(十七)晚，在慈善餐舞會上，擔任臨時主席。她致詞時，表示該會之宗旨，在於救濟失學兒童，並籌建義校。她並希望各界人士，能踴躍參加，以支持該會之工作。

# 黃花魚漲 豬肉價升

近來市場上，黃花魚及豬肉之價格，均有上升之勢。據悉，黃花魚之價格，已上升了百分之十。而豬肉之價格，亦上升了百分之五。此種價格之上升，主要是由於市場上之供應量減少所致。

# 西區婦女會 籌款晚宴

西區婦女會，昨(十七)晚，假九龍大酒樓舉行籌款晚宴。當晚出席者有：會長、副會長、幹事、會員等。晚宴中，有精彩的表演，並有抽獎活動。晚宴所得之款，將全數撥充慈善事業。

# 林鳳小姐

林鳳小姐，昨(十七)晚，在慈善餐舞會上，擔任臨時主席。她致詞時，表示該會之宗旨，在於救濟失學兒童，並籌建義校。她並希望各界人士，能踴躍參加，以支持該會之工作。

# 黃花魚漲 豬肉價升

近來市場上，黃花魚及豬肉之價格，均有上升之勢。據悉，黃花魚之價格，已上升了百分之十。而豬肉之價格，亦上升了百分之五。此種價格之上升，主要是由於市場上之供應量減少所致。

# 西區婦女會 籌款晚宴

西區婦女會，昨(十七)晚，假九龍大酒樓舉行籌款晚宴。當晚出席者有：會長、副會長、幹事、會員等。晚宴中，有精彩的表演，並有抽獎活動。晚宴所得之款，將全數撥充慈善事業。

# 黃花魚漲 豬肉價升

近來市場上，黃花魚及豬肉之價格，均有上升之勢。據悉，黃花魚之價格，已上升了百分之十。而豬肉之價格，亦上升了百分之五。此種價格之上升，主要是由於市場上之供應量減少所致。

# 西區婦女會 籌款晚宴

西區婦女會，昨(十七)晚，假九龍大酒樓舉行籌款晚宴。當晚出席者有：會長、副會長、幹事、會員等。晚宴中，有精彩的表演，並有抽獎活動。晚宴所得之款，將全數撥充慈善事業。

# 黃花魚漲 豬肉價升

近來市場上，黃花魚及豬肉之價格，均有上升之勢。據悉，黃花魚之價格，已上升了百分之十。而豬肉之價格，亦上升了百分之五。此種價格之上升，主要是由於市場上之供應量減少所致。

# 黃花魚漲 豬肉價升

近來市場上，黃花魚及豬肉之價格，均有上升之勢。據悉，黃花魚之價格，已上升了百分之十。而豬肉之價格，亦上升了百分之五。此種價格之上升，主要是由於市場上之供應量減少所致。

# 西區婦女會 籌款晚宴

西區婦女會，昨(十七)晚，假九龍大酒樓舉行籌款晚宴。當晚出席者有：會長、副會長、幹事、會員等。晚宴中，有精彩的表演，並有抽獎活動。晚宴所得之款，將全數撥充慈善事業。

# 黃花魚漲 豬肉價升

近來市場上，黃花魚及豬肉之價格，均有上升之勢。據悉，黃花魚之價格，已上升了百分之十。而豬肉之價格，亦上升了百分之五。此種價格之上升，主要是由於市場上之供應量減少所致。

# 黃花魚漲 豬肉價升

近來市場上，黃花魚及豬肉之價格，均有上升之勢。據悉，黃花魚之價格，已上升了百分之十。而豬肉之價格，亦上升了百分之五。此種價格之上升，主要是由於市場上之供應量減少所致。

# 西區婦女會 籌款晚宴

西區婦女會，昨(十七)晚，假九龍大酒樓舉行籌款晚宴。當晚出席者有：會長、副會長、幹事、會員等。晚宴中，有精彩的表演，並有抽獎活動。晚宴所得之款，將全數撥充慈善事業。

# 黃花魚漲 豬肉價升

近來市場上，黃花魚及豬肉之價格，均有上升之勢。據悉，黃花魚之價格，已上升了百分之十。而豬肉之價格，亦上升了百分之五。此種價格之上升，主要是由於市場上之供應量減少所致。

# 黃花魚漲 豬肉價升

近來市場上，黃花魚及豬肉之價格，均有上升之勢。據悉，黃花魚之價格，已上升了百分之十。而豬肉之價格，亦上升了百分之五。此種價格之上升，主要是由於市場上之供應量減少所致。

# 西區婦女會 籌款晚宴

西區婦女會，昨(十七)晚，假九龍大酒樓舉行籌款晚宴。當晚出席者有：會長、副會長、幹事、會員等。晚宴中，有精彩的表演，並有抽獎活動。晚宴所得之款，將全數撥充慈善事業。

# 黃花魚漲 豬肉價升

近來市場上，黃花魚及豬肉之價格，均有上升之勢。據悉，黃花魚之價格，已上升了百分之十。而豬肉之價格，亦上升了百分之五。此種價格之上升，主要是由於市場上之供應量減少所致。

# 黃花魚漲 豬肉價升

近來市場上，黃花魚及豬肉之價格，均有上升之勢。據悉，黃花魚之價格，已上升了百分之十。而豬肉之價格，亦上升了百分之五。此種價格之上升，主要是由於市場上之供應量減少所致。

# 西區婦女會 籌款晚宴

西區婦女會，昨(十七)晚，假九龍大酒樓舉行籌款晚宴。當晚出席者有：會長、副會長、幹事、會員等。晚宴中，有精彩的表演，並有抽獎活動。晚宴所得之款，將全數撥充慈善事業。

# 黃花魚漲 豬肉價升

近來市場上，黃花魚及豬肉之價格，均有上升之勢。據悉，黃花魚之價格，已上升了百分之十。而豬肉之價格，亦上升了百分之五。此種價格之上升，主要是由於市場上之供應量減少所致。

# 黃花魚漲 豬肉價升

近來市場上，黃花魚及豬肉之價格，均有上升之勢。據悉，黃花魚之價格，已上升了百分之十。而豬肉之價格，亦上升了百分之五。此種價格之上升，主要是由於市場上之供應量減少所致。

# 西區婦女會 籌款晚宴

西區婦女會，昨(十七)晚，假九龍大酒樓舉行籌款晚宴。當晚出席者有：會長、副會長、幹事、會員等。晚宴中，有精彩的表演，並有抽獎活動。晚宴所得之款，將全數撥充慈善事業。

# 黃花魚漲 豬肉價升

近來市場上，黃花魚及豬肉之價格，均有上升之勢。據悉，黃花魚之價格，已上升了百分之十。而豬肉之價格，亦上升了百分之五。此種價格之上升，主要是由於市場上之供應量減少所致。

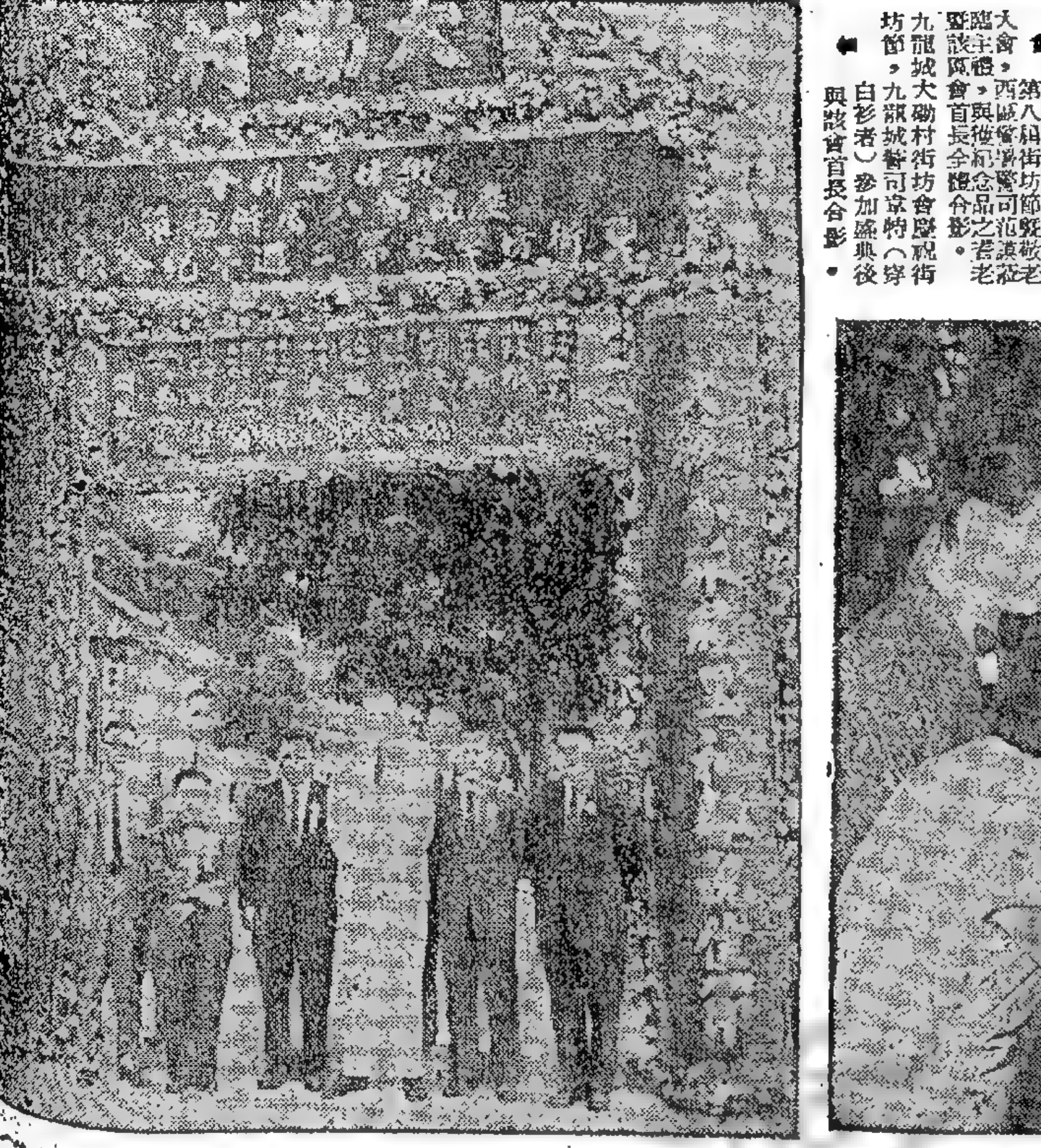
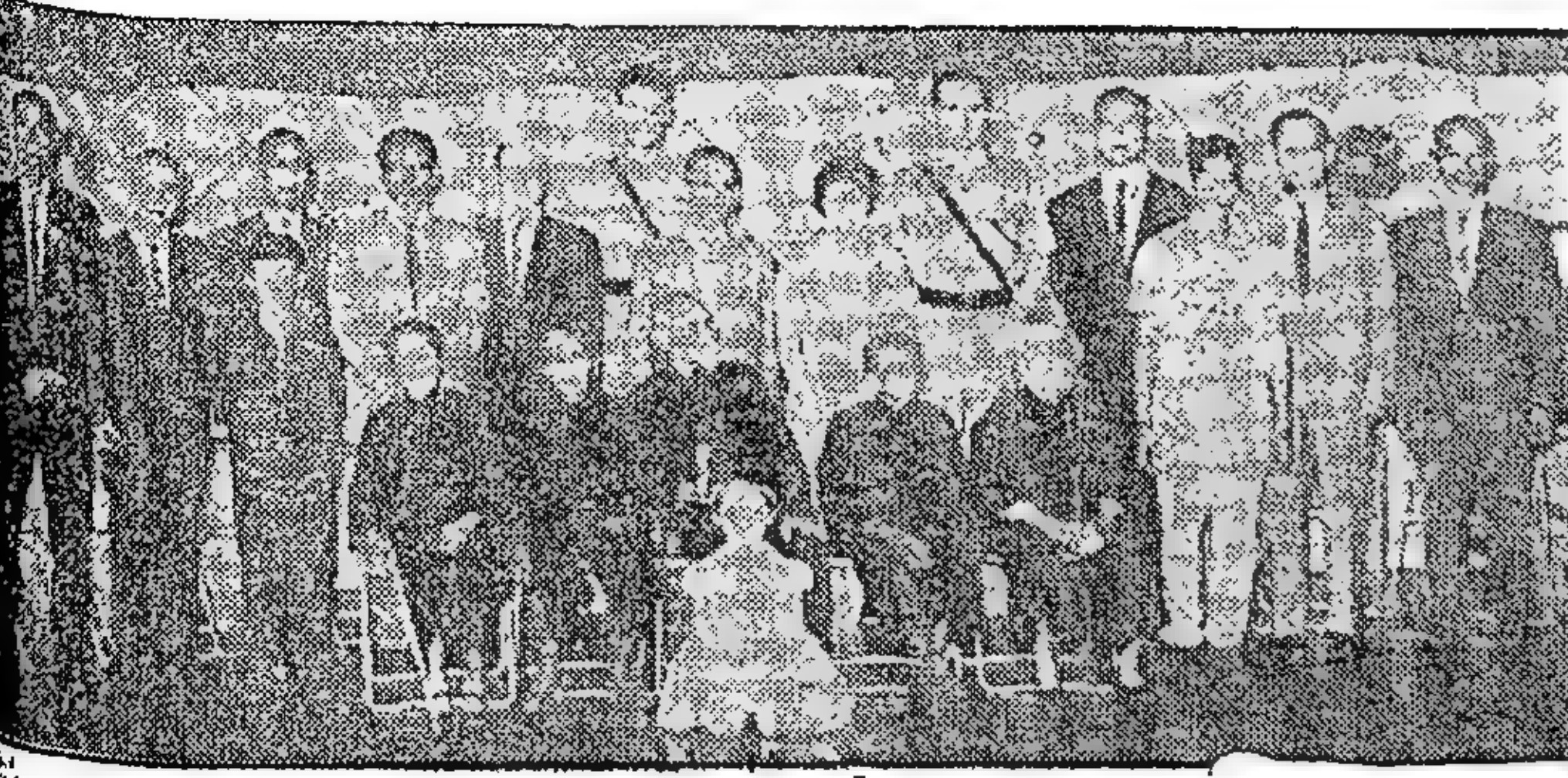




金羽貼士

- 第一場 十二號 藍衣多
- 第二場 藍衣多
- 第三場 藍衣多
- 第四場 藍衣多
- 第五場 藍衣多
- 第六場 藍衣多
- 第七場 藍衣多
- 第八場 藍衣多
- 第九場 藍衣多
- 第十場 藍衣多

- 第一場 藍衣多
- 第二場 藍衣多
- 第三場 藍衣多
- 第四場 藍衣多
- 第五場 藍衣多
- 第六場 藍衣多
- 第七場 藍衣多
- 第八場 藍衣多
- 第九場 藍衣多
- 第十場 藍衣多



年過五十之津貼校教師  
仍得參加公積制  
及獲得政府補助  
昨在伊利沙伯中學召開校監、校長會議  
高級教育官鄧志強有此解釋

(特訊) 高級教育官鄧志強昨日(十八日)下午二時，在伊利沙伯中學召開校監、校長會議，出席者有：高級教育官鄧志強、伊利沙伯中學校長、各級校監、校長等。會議中，鄧志強向各校代表解釋有關年過五十之津貼校教師，仍得參加公積制及獲得政府補助之政策。鄧志強表示，政府對教育事業極為重視，並希望透過此項政策，鼓勵更多優秀教師加入教育行列，以改善教學質量。各校代表對政府之政策表示歡迎，並認為此舉將有助於提高教師待遇，進而提升教學水平。

決以柏督督命名  
現假老虎岩官小作校舍 本身之校  
舍在興建中  
各階層教育尚在急亟發展 師資  
培育仍感需要

(特訊) 柏督督學校籌備委員會昨日(十八日)下午二時，在老虎岩官小作校舍舉行會議，出席者有：柏督督學校籌備委員會主席、各階層教育代表、師資代表等。會議中，主席宣佈，柏督督學校將以「柏督督」命名，以紀念柏督督先生對教育事業之貢獻。主席並表示，學校目前正積極籌備中，校舍已在興建中，預計將於明年落成。此外，主席亦強調，學校之發展，除校舍外，師資之培育亦極為重要，目前正積極招募優秀教師，以應付未來之教學需要。

大專社攝影組  
今晚舉行燈光人像攝影比賽  
歡迎各界人士參加

(特訊) 大專社攝影組為推廣攝影藝術，並增進會員間之交流，特於今晚(十九日)晚上八時，在該社舉行燈光人像攝影比賽。比賽內容包括：燈光人像攝影、風景攝影、靜物攝影等。歡迎各界人士踴躍參加，以展示其攝影技巧。比賽之得獎名單將於比賽結束後公佈。

防止青年變阿飛  
家長教師應合作  
教署下月召開之家長與教師  
研討會 當有啟發作用

(特訊) 教育局昨日(十八日)下午二時，在教育局會議室召開家長與教師研討會，出席者有：教育局局長、各級校長、家長代表等。會議中，局長強調，防止青年變為「阿飛」(即不良少年)是當前教育界之重要課題，家長與教師應加強合作，共同關注學生之成長。局長並表示，教育局將於下月召開之家長與教師研討會中，就如何防止青年變為「阿飛」進行深入探討，並希望家長與教師能積極參與，共同為學生之未來努力。

出版消息  
《中國文學史》  
《中國文學史》一書，由著名學者編著，內容詳盡，涵蓋中國文學之各個時期，為研究中國文學之重要參考資料。該書將於近日出版，歡迎各界人士踴躍購買。

錦屏嶺的藝術背景  
馮明元

錦屏嶺，位於中國南部，風景優美，氣候宜人。其藝術背景深厚，吸引了眾多藝術家前來創作。馮明元先生認為，錦屏嶺之藝術背景，不僅在於其自然景觀之美，更在於其深厚之文化底蘊。他認為，藝術家應深入挖掘錦屏嶺之文化內涵，將其融入作品中，以展現其獨特之魅力。

中校聯會要求  
增加保健名額  
當局允予考慮

(特訊) 中校聯會昨日(十八日)向當局提出建議，要求增加保健名額，以改善中校之教學環境。中校聯會表示，目前中校之保健名額嚴重不足，導致學生在學習過程中缺乏必要之保健設施，影響其身體健康。聯會並表示，將繼續關注此事，並希望當局能予以重視，儘快增加保健名額。

工專與建  
職員宿舍  
增加保健名額

(特訊) 工專與建昨日(十八日)向當局提出建議，要求增加職員宿舍名額，以改善職員之居住環境。工專與建表示，目前工專與建之職員宿舍名額嚴重不足，導致職員在居住過程中缺乏必要之生活設施，影響其工作狀態。該會並表示，將繼續關注此事，並希望當局能予以重視，儘快增加職員宿舍名額。

工專與建  
職員宿舍  
增加保健名額

(特訊) 工專與建昨日(十八日)向當局提出建議，要求增加職員宿舍名額，以改善職員之居住環境。工專與建表示，目前工專與建之職員宿舍名額嚴重不足，導致職員在居住過程中缺乏必要之生活設施，影響其工作狀態。該會並表示，將繼續關注此事，並希望當局能予以重視，儘快增加職員宿舍名額。











### 貿易局半年報

#### 英空運貨值劇增

##### 以西歐美國及印度等地為最

【中央社訊】貿易委員會昨發表之半年度貿易報告，指出去年上半年英空運貨值，較去年同期增加百分之四十七。其中以西歐、美國及印度等地為最。報告指出，去年上半年英空運貨值，較去年同期增加百分之四十七。其中以西歐、美國及印度等地為最。報告指出，去年上半年英空運貨值，較去年同期增加百分之四十七。其中以西歐、美國及印度等地為最。

### 法航開航智利線

#### 全航飛行時間近十九小時

【中央社訊】法國航空公司昨宣佈，將開辦巴黎至智利之定期航線。全航飛行時間將為十九小時。此項航線之開辦，將使法國與智利之交通更為便利。該公司表示，此項航線之開辦，將使法國與智利之交通更為便利。該公司表示，此項航線之開辦，將使法國與智利之交通更為便利。

### 芬蘭總統訪美

#### 座駕北歐航機

【中央社訊】芬蘭總統卡里奧，將於下月訪問美國。他將搭乘北歐航空公司的班機前往。卡里奧總統此行，旨在加強芬蘭與美國之友好關係。芬蘭政府表示，卡里奧總統此行，旨在加強芬蘭與美國之友好關係。芬蘭政府表示，卡里奧總統此行，旨在加強芬蘭與美國之友好關係。

### 北歐航機將正式辭職

#### 歐航主席將正式辭職

【中央社訊】北歐航空公司的歐航主席，將於近日正式辭職。此舉旨在加強該公司之管理。歐航主席表示，他將繼續留在該公司工作，直至找到合適的人選為止。歐航主席表示，他將繼續留在該公司工作，直至找到合適的人選為止。

### 民航機在空中

#### 慶祝十五週年

【中央社訊】中國民用航空事業，將於近日慶祝成立十五週年。民航當局表示，將舉行一系列慶祝活動。民航當局表示，將舉行一系列慶祝活動。民航當局表示，將舉行一系列慶祝活動。

### 女旅客空中

#### 萬六呎高空

【中央社訊】一名女旅客，昨日在萬六呎高空，體驗了民航公司的飛行。她表示，飛行過程非常順利。民航公司表示，將繼續為旅客提供優質服務。民航公司表示，將繼續為旅客提供優質服務。

### 航機來往時間

| 航線     | 公司    | 時間    |
|--------|-------|-------|
| 香港-上海  | 國泰    | 上午九時  |
| 香港-廣州  | 民航    | 上午十時  |
| 香港-新加坡 | 新加坡航空 | 上午十一時 |
| 香港-倫敦  | 英國航空  | 下午二時  |
| 香港-巴黎  | 法國航空  | 下午三時  |

### 美國聖琴手 狄琳女士來港

#### 舉行多次演奏

【中央社訊】美國著名聖琴手狄琳女士，將於近日來港演出。她將舉行多次演奏，為港人帶來精彩的音樂表演。狄琳女士表示，她很高興能來到香港，為港人帶來精彩的音樂表演。狄琳女士表示，她很高興能來到香港，為港人帶來精彩的音樂表演。

### 完備救恩會塔門堂

#### 今舉行落成奉獻

【中央社訊】完備救恩會塔門堂，將於近日舉行落成奉獻儀式。該堂之落成，將為當區居民提供更多便利。完備救恩會表示，該堂之落成，將為當區居民提供更多便利。完備救恩會表示，該堂之落成，將為當區居民提供更多便利。

### 航機來往時間

| 航線     | 公司    | 時間    |
|--------|-------|-------|
| 香港-上海  | 國泰    | 上午九時  |
| 香港-廣州  | 民航    | 上午十時  |
| 香港-新加坡 | 新加坡航空 | 上午十一時 |
| 香港-倫敦  | 英國航空  | 下午二時  |
| 香港-巴黎  | 法國航空  | 下午三時  |

### 文化軟糖

天風四子  
華府一人  
年長感懷  
華府一人

### 萬佛寶懺法會

歡迎各界附屬先賢  
修持時間：上午九時至下午六時

### 明日演出錦扇緣

回憶胡春冰教授  
（完洪何）



### 秋來港產毛衫沽出

（特訊）香港毛衫產量，自秋來已漸增加，現已大批運到，在市面沽出。據悉，目前市面毛衫，多係由港產，其質地優良，款式新穎，且價格低廉，頗受顧客歡迎。現已大批運到，在市面沽出。據悉，目前市面毛衫，多係由港產，其質地優良，款式新穎，且價格低廉，頗受顧客歡迎。

### 川崎六甲丸

（特訊）川崎六甲丸，定於十一月一日，由香港開往日本。該船係由川崎重工業株式會社經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。該船係由川崎重工業株式會社經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。

### 印度怡美利

（特訊）印度怡美利，定於十一月一日，由香港開往日本。該船係由怡和洋行經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。該船係由怡和洋行經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。

### 法客郵寮國

（特訊）法客郵寮國，定於十一月一日，由香港開往日本。該船係由法商經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。該船係由法商經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。

### 入口輪船預告

| 船名              | 由何處來 | 日期  | 公司 |
|-----------------|------|-----|----|
| BURMA           | 日本   | 廿八日 | 太古 |
| AWA MARU        | 日本   | 廿八日 | 太古 |
| BAYERNSTEIN     | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| PIONEER MART    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| SZCHUEN         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| BORIBANA        | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| EASTERN SAGA    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| OBRA            | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| ZOELLA LYKES    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| SVEND MAERSK    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| DONALD ALICIA   | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| DRESDEN         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| AROS            | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| FOO-HOW         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| WAIWIRANG       | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| MUI KIM         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| OCEAN MAIL      | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| HEWSANG         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| BRONVILLE       | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| YAMAARI MARY    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| EASTERN ARGOSY  | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| STATE OF ANDHRA | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| HANYANG         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| TELAMON         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| VICTORIA MARU   | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| TOZAI MARU 5    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| CRUSADER        | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| DAIHI           | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| PRES ROXAS      | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| AMARITA         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| TIDRA           | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| FERNBAY         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| CHEJU           | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| BURYTAN         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| OHIO            | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| REBEVERETT      | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| KYOTO           | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| PRES CLEVELAND  | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| MARON           | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| CANARA          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| THAI            | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| WONORATO        | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| SEINE LLOYD     | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| LAOS            | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| TARIFA          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| BIKO MARU       | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| POYANG          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| CHASTINE MSK    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| HENRIK          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| ROORO MARU      | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| SHIRANESAN MARU | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| MACHAEL JEBSEN  | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| PIONEER MILL    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| CHUSAN          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| FERNCLIFF       | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| GOLDEN BEAR     | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| KIRSTEN MAERSK  | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| HAHING          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| MAIDEN CREEK    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| MAISAI          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| ILLINOIS        | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| YAMAKIKU MARU   | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| YAMAASA MARU    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| FERNDALE        | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| NABOB           | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| SARFEDON        | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| HERMOD          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| HIDE MARU       | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| COLORADO MARU   | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| DOLPHEVERETT    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| PELEUS          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| BRECONSHIRE     | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| FERNLAKE        | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| BOVENKERR       | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| HALLDOR         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| OLGA MAERSK     | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| NICHIREL MARU   | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| MEIWA MARU      | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |

### 出口輪船預告

| 船名              | 往何處 | 日期              | 公司 |
|-----------------|-----|-----------------|----|
| BASKA           | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| PROMINENT       | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| EASTERN GLORY   | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| VICTORIA        | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| JACOB JEBSEN    | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| AWA MARU        | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| CANTON          | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| DRESDEN         | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| STRAAT BANKA    | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| OBRA            | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| PIONEER MART    | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| SVEND MAERSK    | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| ZOELLA LYKES    | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| ROIBANA         | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| CRUSADER        | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| SZCHUEN         | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| DONALD ALICIA   | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| STRAAT COOK     | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| OHIO            | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| MUI KIM         | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| BRONVILLE       | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| AROS            | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| FERNBAY         | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| OCEAN MAIL      | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| CHEJU           | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| STATE OF ANDHRA | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| TIDRA           | 日本  | 廿八日 <td>太古</td> | 太古 |
| VICTORIA MARU   | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| PRES ROXAS      | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| AMARITA         | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| TOZAI MARU 5    | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| PRFS CLEVELAND  | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| DAIHI           | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| TAIYUAN         | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| TELAMON         | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| FOOCHOW         | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| EASTERN ARGOSY  | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| REBEVERETT      | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| SEINE LLOYD     | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| CANARA          | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| THAI            | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| LAOS            | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| BIKO MARU       | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| PIONEER MILL    | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| MACHAEL JEBSEN  | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| ROKKA MARU      | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| SHIRANESAN MARU | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| CHASTINE MSK    | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| HANYANG         | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| MAIDEN CREEK    | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| HEWSANG         | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| EASTERN SAGA    | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| HAI HING        | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| KIRSTEN MAERSK  | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| ILLINOIS        | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| GOLDEN BEAR     | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| POYANG          | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| RIVERBANK       | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| YAMAKIKU MARU   | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| YAMAASA MARU    | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| NABOB           | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| DOLPHEVERETT    | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| SADO MARU       | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| HERMOD          | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| MAISAI          | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| FERNDALE        | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| CHUSAN          | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| FFRNLAKE        | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| COLORADO MARU   | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| HIDE MARU       | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| BOVENKERR       | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| PELEUS          | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| HALLDOR         | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| HOYO MARU       | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| HNRIK           | 日本  | 廿八日             | 太古 |
| NAGASAKI        | 日本  | 廿八日             | 太古 |

### 秋來港產毛衫沽出

（特訊）香港毛衫產量，自秋來已漸增加，現已大批運到，在市面沽出。據悉，目前市面毛衫，多係由港產，其質地優良，款式新穎，且價格低廉，頗受顧客歡迎。現已大批運到，在市面沽出。據悉，目前市面毛衫，多係由港產，其質地優良，款式新穎，且價格低廉，頗受顧客歡迎。

### 川崎六甲丸

（特訊）川崎六甲丸，定於十一月一日，由香港開往日本。該船係由川崎重工業株式會社經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。該船係由川崎重工業株式會社經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。

### 印度怡美利

（特訊）印度怡美利，定於十一月一日，由香港開往日本。該船係由怡和洋行經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。該船係由怡和洋行經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。

### 法客郵寮國

（特訊）法客郵寮國，定於十一月一日，由香港開往日本。該船係由法商經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。該船係由法商經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。

### 入口輪船預告

| 船名              | 由何處來 | 日期  | 公司 |
|-----------------|------|-----|----|
| BURMA           | 日本   | 廿八日 | 太古 |
| AWA MARU        | 日本   | 廿八日 | 太古 |
| BAYERNSTEIN     | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| PIONEER MART    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| SZCHUEN         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| BORIBANA        | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| EASTERN SAGA    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| OBRA            | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| ZOELLA LYKES    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| SVEND MAERSK    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| DONALD ALICIA   | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| DRESDEN         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| AROS            | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| FOO-HOW         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| WAIWIRANG       | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| MUI KIM         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| OCEAN MAIL      | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| HEWSANG         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| BRONVILLE       | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| YAMAARI MARY    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| EASTERN ARGOSY  | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| STATE OF ANDHRA | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| HANYANG         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| TELAMON         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| VICTORIA MARU   | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| TOZAI MARU 5    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| CRUSADER        | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| DAIHI           | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| PRES ROXAS      | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| AMARITA         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| TIDRA           | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| FERNBAY         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| CHEJU           | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| BURYTAN         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| OHIO            | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| REBEVERETT      | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| KYOTO           | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| PRES CLEVELAND  | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| MARON           | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| CANARA          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| THAI            | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| WONORATO        | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| SEINE LLOYD     | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| LAOS            | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| TARIFA          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| BIKO MARU       | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| POYANG          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| CHASTINE MSK    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| HENRIK          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| ROORO MARU      | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| SHIRANESAN MARU | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| MACHAEL JEBSEN  | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| PIONEER MILL    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| CHUSAN          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| FERNCLIFF       | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| GOLDEN BEAR     | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| KIRSTEN MAERSK  | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| HAHING          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| MAIDEN CREEK    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| MAISAI          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| ILLINOIS        | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| YAMAKIKU MARU   | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| YAMAASA MARU    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| FERNDALE        | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| NABOB           | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| SARFEDON        | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| HERMOD          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| HIDE MARU       | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| COLORADO MARU   | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| DOLPHEVERETT    | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| PELEUS          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| BRECONSHIRE     | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| FERNLAKE        | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| BOVENKERR       | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| HALLDOR         | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| OLGA MAERSK     | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| NICHIREL MARU   | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| MEIWA MARU      | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |

### 出口輪船預告

| 船名              | 往何處 | 日期  | 公司 |
|-----------------|-----|-----|----|
| BASKA           | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| PROMINENT       | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| EASTERN GLORY   | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| VICTORIA        | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| JACOB JEBSEN    | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| AWA MARU        | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| CANTON          | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| DRESDEN         | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| STRAAT BANKA    | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| OBRA            | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| PIONEER MART    | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| SVEND MAERSK    | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| ZOELLA LYKES    | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| ROIBANA         | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| CRUSADER        | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| SZCHUEN         | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| DONALD ALICIA   | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| STRAAT COOK     | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| OHIO            | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| MUI KIM         | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| BRONVILLE       | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| AROS            | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| FERNBAY         | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| OCEAN MAIL      | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| CHEJU           | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| STATE OF ANDHRA | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| TIDRA           | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| VICTORIA MARU   | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| PRES ROXAS      | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| AMARITA         | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| TOZAI MARU 5    | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| PRFS CLEVELAND  | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| DAIHI           | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| TAIYUAN         | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| TELAMON         | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| FOOCHOW         | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| EASTERN ARGOSY  | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| REBEVERETT      | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| SEINE LLOYD     | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| CANARA          | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| THAI            | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| LAOS            | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| BIKO MARU       | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| PIONEER MILL    | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| MACHAEL JEBSEN  | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| ROKKA MARU      | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| SHIRANESAN MARU | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| CHASTINE MSK    | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| HANYANG         | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| MAIDEN CREEK    | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| HEWSANG         | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| EASTERN SAGA    | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| HAI HING        | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| KIRSTEN MAERSK  | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| ILLINOIS        | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| GOLDEN BEAR     | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| POYANG          | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| RIVERBANK       | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| YAMAKIKU MARU   | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| YAMAASA MARU    | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| NABOB           | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| DOLPHEVERETT    | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| SADO MARU       | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| HERMOD          | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| MAISAI          | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| FERNDALE        | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| CHUSAN          | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| FFRNLAKE        | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| COLORADO MARU   | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| HIDE MARU       | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| BOVENKERR       | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| PELEUS          | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| HALLDOR         | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| HOYO MARU       | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| HNRIK           | 日本  | 廿八日 | 太古 |
| NAGASAKI        | 日本  | 廿八日 | 太古 |

### 秋來港產毛衫沽出

（特訊）香港毛衫產量，自秋來已漸增加，現已大批運到，在市面沽出。據悉，目前市面毛衫，多係由港產，其質地優良，款式新穎，且價格低廉，頗受顧客歡迎。現已大批運到，在市面沽出。據悉，目前市面毛衫，多係由港產，其質地優良，款式新穎，且價格低廉，頗受顧客歡迎。

### 川崎六甲丸

（特訊）川崎六甲丸，定於十一月一日，由香港開往日本。該船係由川崎重工業株式會社經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。該船係由川崎重工業株式會社經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。

### 印度怡美利

（特訊）印度怡美利，定於十一月一日，由香港開往日本。該船係由怡和洋行經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。該船係由怡和洋行經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。

### 法客郵寮國

（特訊）法客郵寮國，定於十一月一日，由香港開往日本。該船係由法商經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。該船係由法商經營，船隻堅固，設備完善，且航速較快。

### 入口輪船預告

| 船名            | 由何處來 | 日期  | 公司 |
|---------------|------|-----|----|
| BURMA         | 日本   | 廿八日 | 太古 |
| AWA MARU      | 日本   | 廿八日 | 太古 |
| BAYERNSTEIN   | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| PIONEER MART  | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| SZCHUEN       | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| BORIBANA      | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| EASTERN SAGA  | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| OBRA          | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| ZOELLA LYKES  | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| SVEND MAERSK  | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| DONALD ALICIA | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |
| DRESDEN       | 歐洲   | 廿八日 | 太古 |















上木







# 各地通訊

## 可倫坡計劃會議 第十二屆年會 在馬來亞舉行

### 十月卅日開幕為期兩旬

【吉隆坡訊】第十二屆可倫坡計劃會議，將於十月三十日（星期日）在吉隆坡東郊的馬里士打大酒店開幕。此項會議係由馬來亞聯邦政府主辦，旨在促進東南亞各國間之經濟合作與發展。會議將由馬來亞總理主持開幕典禮，並邀請各國代表參加。會議期間將舉行多場專題演講、小組會議及展覽活動。預計將有來自東南亞各國之代表數百名參加。

## 浙閩沿海居民 將無棉糧過冬

### 陳雲等地方失收民食堪虞

【特訊】今年冬令，浙閩沿海地區之棉糧收成，因受颱風影響，損失慘重。據悉，該地區居民將面臨棉糧短缺之困境，過冬生活堪虞。政府已派員前往該地區視察，並撥款救濟。據報，該地區之棉糧收成，較往年減產約百分之五十。居民生活極為困苦，急需政府之援助。

## 湄公河泛濫帶來洪禍 南越總統發出 緊急救災呼籲

【西貢訊】湄公河泛濫，南越總統吳廷琰昨日發出緊急呼籲，請求國際社會援助。據悉，湄公河泛濫已造成南越南部地區嚴重之洪水災害，數萬居民流離失所。總統呼籲各國政府及國際組織提供緊急援助，以救濟災民。目前，南越政府已展開救災工作，並疏散受災居民。

## 粵共 水利 工程 災水年來救災圖企

【特訊】粵共水利委員會，為救濟年來之災情，特撥款興建水利工程。該委員會表示，將在全省範圍內興建多項水利工程，以改善農業灌溉系統，並減輕水災之威脅。目前，該委員會已開始籌集資金，並招募工人進行施工。預計在未來數月內，將可建成多項水利工程。

## 馬機凌空搜索 不幸失事墮毀

### 機員五人已無生還希望

【吉隆坡訊】一架由吉隆坡飛往檳城之馬六甲飛機，昨日在海上不幸失事墮毀。機上五名機員及乘客，目前尚無生還希望。據悉，該飛機在飛行途中，因引擎故障而墜入海中。失事地點位於檳城附近之海域。目前，有關部門已展開搜救工作，但尚未發現任何生還者。

## 初學攝影的常識

攝影是現代生活中不可或缺的一部分，對於初學者而言，了解一些攝影常識至關重要。本文將介紹一些基本的攝影常識，包括相機的選擇、構圖的技巧、光線的運用等。希望讀者能從中受益，提高攝影水平。初學者應選擇操作簡單、價格合理的相機，並學習基本的構圖原則，如三分法則等。此外，對光線的敏感度也是攝影的重要素，應根據不同的拍攝環境，調整相機的曝光參數。

## 華僑文化 鄭定裕油畫 在聖堂續展

### 欣賞及訂畫者均眾

【特訊】華僑文化展覽會，鄭定裕先生之油畫作品，昨日在聖堂繼續展出。展覽吸引了眾多觀眾前來欣賞，並有許多人訂購了作品。鄭先生之作品風格獨特，展現了深厚的藝術功底。展覽將持續數日，歡迎廣大市民踴躍參觀。此次展覽旨在弘揚華僑文化，促進藝術交流，獲得社會各界之廣泛好評。

（續前）湄公河泛濫之災情，目前仍無緩和之跡象。南越政府已請求國際社會提供緊急援助，以救濟災民。據報，已有數個國家表示願意提供援助。南越政府將根據援助情況，調整救災工作。目前，受災地區之洪水仍在蔓延，居民生活極為困苦。政府呼籲國際社會繼續關注該地區之災情，並提供必要之支持。

（續前）馬六甲飛機失事之調查工作，目前正由有關部門進行。據悉，失事原因可能與引擎故障有關。調查人員將對飛機殘骸進行詳細檢查，以確定事故原因。目前，已對該公司之飛機進行了全面檢查，並加強了飛行安全培訓。公司表示，將吸取教訓，確保未來飛行安全。此次事故再次提醒我們，飛行安全至關重要，必須加強監管與培訓。

### 七彩漫畫招租讀者

請看巨片衣帶奇冤

麗聲 週天今

### 王馬戲

WALT DISNEY'S TOBY TYLER

皇后 麗聲

### 泰國 魔伏海跨

泰國 魔伏海跨

### 王馬戲

WALT DISNEY'S TOBY TYLER

### 香港 羅馬世運會

THE GREAT OLYMPICS OF 1960

### 雄師克

TANK COMMANDOS

### 紅顏

THE END OF TIME

### 香港 羅馬世運會

THE GREAT OLYMPICS OF 1960

### 雄師克

TANK COMMANDOS



[illegible][illegible]

招待讀者  
拍帶奇冤

演，商樂電台廣播小  
脫改編之古裝歌唱巨  
片「衣帶奇冤」，把  
神傳者名額一千四百  
人。辦法簡單，參加  
者，均能獲獎，如蒙  
踴躍，則可獲獎品。

巨片  
主演  
人又  
製作  
傾力

王照子虛

WALT DISNEY'S  
TOBY TYNE  
TECHNICOLOR

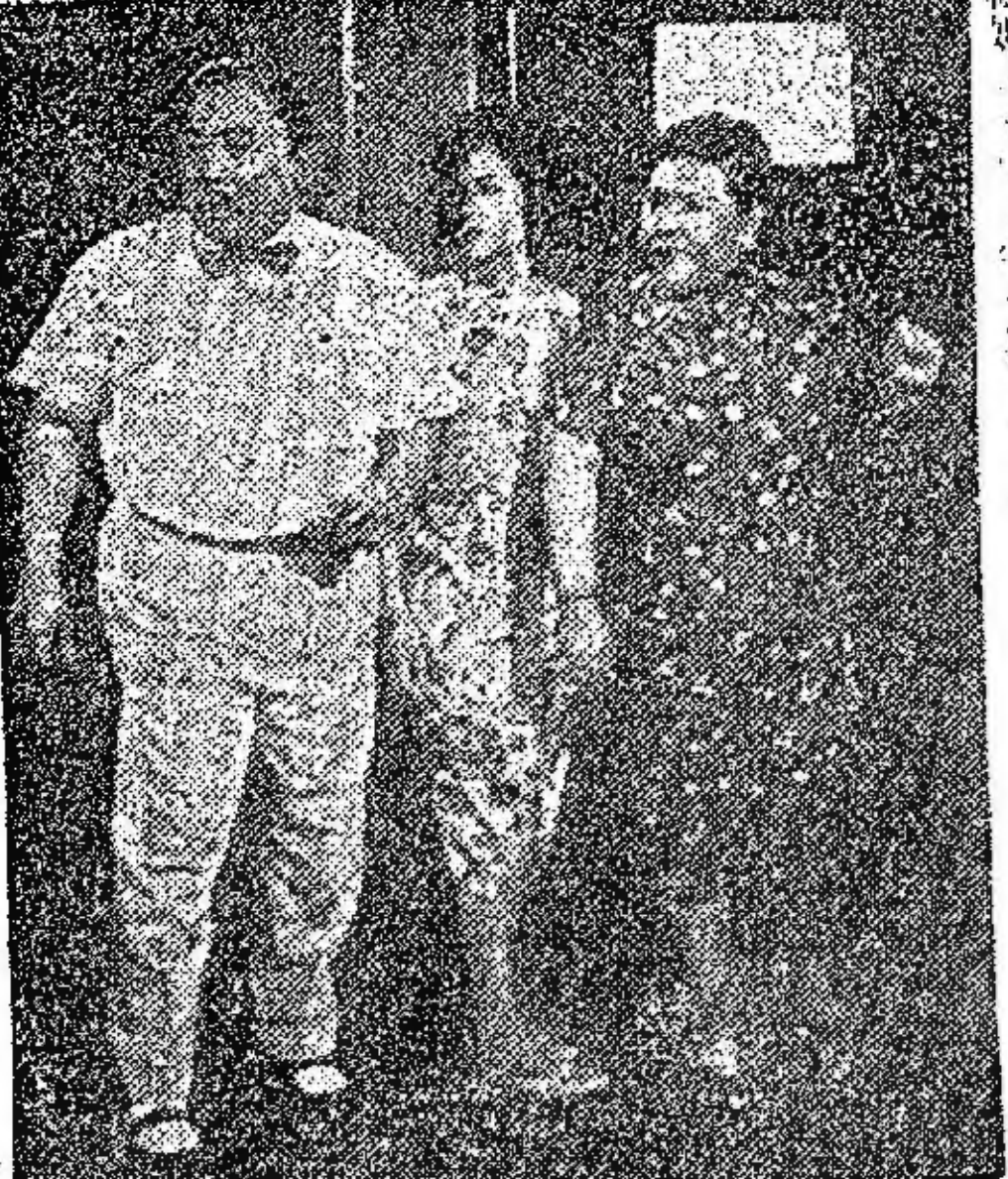
地球上海最大之戲院

[illegible]









### 何非凡再拍羅艷卿

下月三日收音，即行開拍，同時主持今樂義唱，凡仔將成忙人。

由下月起，何非凡將與羅艷卿合作，拍攝「羅艷卿」系列電影。凡仔在片中飾演羅艷卿的丈夫，兩人將有一段精彩的愛情故事。凡仔表示，這次與羅艷卿合作，感到非常開心，因為兩人合作多年，默契十足。他還表示，在拍戲之餘，他還將主持一場義唱，為慈善事業籌款。



### 朱莉景平門氣 也是美人一計

戲中戲出色可獲金像獎

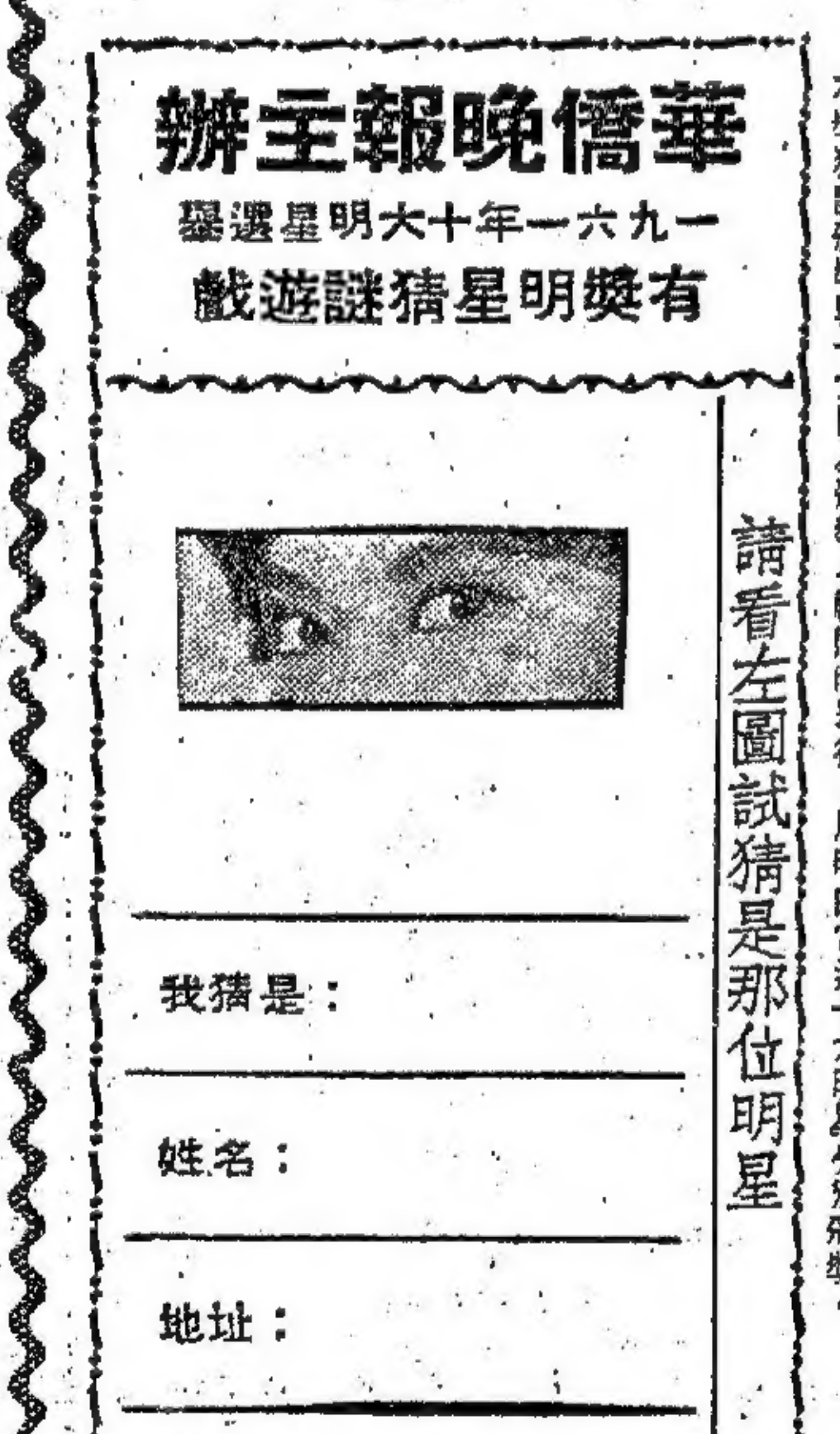
朱莉景在電影「美人一計」中飾演一個出色的女演員，她的演技獲得了觀眾和評論家的高度評價。她表示，這次能夠在電影中展現自己的演技，感到非常榮幸。她還表示，這次能夠獲得金像獎提名，感到非常自豪。她還表示，這次能夠與多位知名演員合作，感到非常開心。



### 龍鳳大戲院 鳳鳴仙 仙鳳鳴

量思費煞期台長延鳳龍大 班散定決慶普罷演鳴鳳仙 片新拍籌倦不學好山坤林

龍鳳大戲院最近上映了兩部精彩的電影，分別是「鳳鳴仙」和「仙鳳鳴」。這兩部電影均由知名演員主演，劇情精彩，動作場面震撼。觀眾紛紛前往觀看，場場爆滿。龍鳳大戲院表示，他們將繼續為觀眾提供高品質的電影服務。



### 杜娟的野性

就是在片場上，也會鬧出點子，但是導演一聲「卡」，她就會靜下來。

杜娟在電影「杜娟的野性」中飾演一個野性十足的角色，她的演技獲得了觀眾和評論家的高度評價。她表示，這次能夠在電影中展現自己的演技，感到非常榮幸。她還表示，這次能夠獲得金像獎提名，感到非常自豪。她還表示，這次能夠與多位知名演員合作，感到非常開心。



### 釋迦牟尼傳 惹起巨波

六國大使聯合抗議 促日政府下令禁映

日本最近上映了一部名為「釋迦牟尼傳」的電影，這部電影引起了國際社會的廣泛關注。六國大使聯合向日本政府提出抗議，要求日本政府下令禁映這部電影。日本政府表示，這部電影是一部藝術作品，不應受到政治因素的干擾。然而，國際社會對這部電影的評價褒貶不一，引發了激烈的爭論。



### 華僑晚報舉辦一九六一年 粵語 十大明星選舉

同時舉辦有獎明星猜謎遊戲

華僑晚報為了慶祝其創辦週年，特別舉辦了一項「一九六一年粵語十大明星選舉」活動。活動將選出當年在粵語電影界表現傑出的十大明星。此外，報章還將同時舉辦一項有獎明星猜謎遊戲，歡迎讀者踴躍參加。活動旨在增加讀者對粵語電影的關注，並促進粵語電影文化的發展。



### 太婆私一景 肥波分不

量思費煞期台長延鳳龍大 班散定決慶普罷演鳴鳳仙 片新拍籌倦不學好山坤林

太婆私一景是一部描寫家庭倫理糾紛的電影，由多位知名演員主演。影片通過對一個家庭內部矛盾的深入挖掘，反映了當時社會的種種問題。影片上映後，受到了觀眾的廣泛好評，並獲得了多項電影大獎。



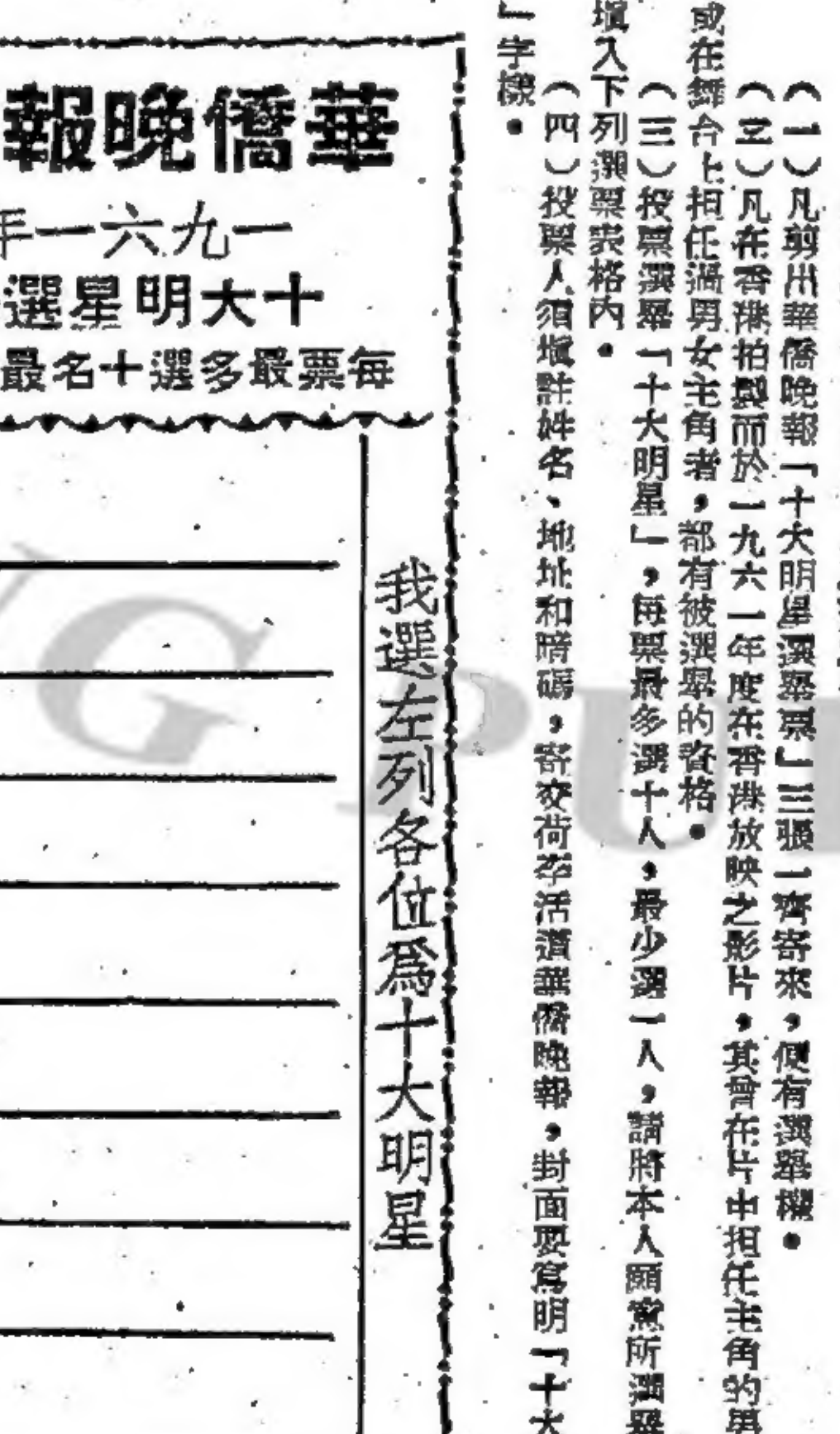
### 關南施 日內離港

關南施最近結束了在香港的行程，並將於近日內返回內地。他在香港期間，曾與多位知名人士會面，並就一些社會問題發表了看法。他表示，這次來港訪問，感到非常榮幸，並對香港的發展充滿信心。



### 傾國傾城學生花 連圖故事

傾國傾城學生花是一部描寫校園戀情的電影，由多位知名演員主演。影片通過對一對校園戀人的愛情故事的描寫，反映了當時校園生活的種種面貌。影片上映後，受到了觀眾的廣泛好評，並獲得了多項電影大獎。



### 華僑晚報舉辦一九六一年 粵語 十大明星選舉

同時舉辦有獎明星猜謎遊戲

華僑晚報為了慶祝其創辦週年，特別舉辦了一項「一九六一年粵語十大明星選舉」活動。活動將選出當年在粵語電影界表現傑出的十大明星。此外，報章還將同時舉辦一項有獎明星猜謎遊戲，歡迎讀者踴躍參加。活動旨在增加讀者對粵語電影的關注，並促進粵語電影文化的發展。



### 以色列出聖女 美人非盡禍水

以色列最近上映了一部名為「以色列出聖女」的電影，這部電影引起了國際社會的廣泛關注。影片通過對一位以色列聖女的描寫，反映了當時以色列社會的種種問題。影片上映後，受到了觀眾的廣泛好評，並獲得了多項電影大獎。



### 華僑晚報舉辦一九六一年 粵語 十大明星選舉

同時舉辦有獎明星猜謎遊戲

華僑晚報為了慶祝其創辦週年，特別舉辦了一項「一九六一年粵語十大明星選舉」活動。活動將選出當年在粵語電影界表現傑出的十大明星。此外，報章還將同時舉辦一項有獎明星猜謎遊戲，歡迎讀者踴躍參加。活動旨在增加讀者對粵語電影的關注，並促進粵語電影文化的發展。



### 何非凡再拍羅艷卿

下月三日收音，即行開拍，同時主持今樂義唱，凡仔將成忙人。

由下月起，何非凡將與羅艷卿合作，拍攝「羅艷卿」系列電影。凡仔在片中飾演羅艷卿的丈夫，兩人將有一段精彩的愛情故事。凡仔表示，這次與羅艷卿合作，感到非常開心，因為兩人合作多年，默契十足。他還表示，在拍戲之餘，他還將主持一場義唱，為慈善事業籌款。



### 朱莉景平門氣 也是美人一計

戲中戲出色可獲金像獎

朱莉景在電影「美人一計」中飾演一個出色的女演員，她的演技獲得了觀眾和評論家的高度評價。她表示，這次能夠在電影中展現自己的演技，感到非常榮幸。她還表示，這次能夠獲得金像獎提名，感到非常自豪。她還表示，這次能夠與多位知名演員合作，感到非常開心。



### 杜娟的野性

就是在片場上，也會鬧出點子，但是導演一聲「卡」，她就會靜下來。

杜娟在電影「杜娟的野性」中飾演一個野性十足的角色，她的演技獲得了觀眾和評論家的高度評價。她表示，這次能夠在電影中展現自己的演技，感到非常榮幸。她還表示，這次能夠獲得金像獎提名，感到非常自豪。她還表示，這次能夠與多位知名演員合作，感到非常開心。



### 釋迦牟尼傳 惹起巨波

六國大使聯合抗議 促日政府下令禁映

日本最近上映了一部名為「釋迦牟尼傳」的電影，這部電影引起了國際社會的廣泛關注。六國大使聯合向日本政府提出抗議，要求日本政府下令禁映這部電影。日本政府表示，這部電影是一部藝術作品，不應受到政治因素的干擾。然而，國際社會對這部電影的評價褒貶不一，引發了激烈的爭論。



### 華僑晚報舉辦一九六一年 粵語 十大明星選舉

同時舉辦有獎明星猜謎遊戲

華僑晚報為了慶祝其創辦週年，特別舉辦了一項「一九六一年粵語十大明星選舉」活動。活動將選出當年在粵語電影界表現傑出的十大明星。此外，報章還將同時舉辦一項有獎明星猜謎遊戲，歡迎讀者踴躍參加。活動旨在增加讀者對粵語電影的關注，並促進粵語電影文化的發展。



### 華僑晚報舉辦一九六一年 粵語 十大明星選舉

同時舉辦有獎明星猜謎遊戲

華僑晚報為了慶祝其創辦週年，特別舉辦了一項「一九六一年粵語十大明星選舉」活動。活動將選出當年在粵語電影界表現傑出的十大明星。此外，報章還將同時舉辦一項有獎明星猜謎遊戲，歡迎讀者踴躍參加。活動旨在增加讀者對粵語電影的關注，並促進粵語電影文化的發展。







[illegible]

和總  
命絕  
元升的司機，當車行至「安全島」附近時，一輛摩托車突然從左側衝出，撞向大貨車的右側。由於大貨車行駛速度較快，且司機未能及時發現並採取避讓措施，導致發生嚴重交通事故。事故造成多人受傷，其中一名司機當場死亡。目前，警方已介入調查，並將對相關責任進行追究。

據悉，該起事故的發生，與大貨車司機的疏忽大意以及摩托車司機的違規駕駛均有關係。在繁忙的城市街道中，各類車輛混行，若缺乏基本的交通安全意識，極易引發類似慘劇。此次事件再次提醒廣大市民，在出行過程中應始終保持警惕，遵守交通規則，共同維護道路安全。

這使得我成為熱心朋友和社會大眾的對象。他如此真是一個活潑的青年，他能夠對待他的文藝朋友真的存有如他的用心，你讓我能夠感到興趣。我能夠引他入彀而論及他是否也愛嗎？

告訴你，你這個人都沒有他值得去愛，拒絕，就拒絕這樣做。怎麼可以，只有這個酒吧最美麗了，所以我約你來酒吧見面，手裏和單邊見面，也告訴你，這個酒吧還得沒法去仰賴，占美，我聽說，我愛你這個懶惰的身段，這一切是它的，這一切是它的，這一切是它的。

午間飯罷，非我的「目標」已不而然，連「一老表」，連幾等下走，你損失了錢，我也損失了生意。」須知鐵司鐵新金並不多，只靠小賬，多走幾轉車，便多點小賬，方利些來多進，「哥等些時，鐵之小賬多給你便是。」又過了一小時，「已是九時，過後了，方明眼睛便是。」又過了一小時，黃公館的大門已是閉得緊緊，後方有一人，正在拍門，即應門聲叫了一聲，「可開。」





